

X2

РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ

ВЫСОКОКЛАССНЫЕ ВСТАВНЫЕ
НАУШНИКИ С ГАРНИТУРОЙ BLUETOOTH

РУССКИЙ

ЧЕХОЛ

Инструкции по использованию чехла	3
---	---

НАСТРОЙКА

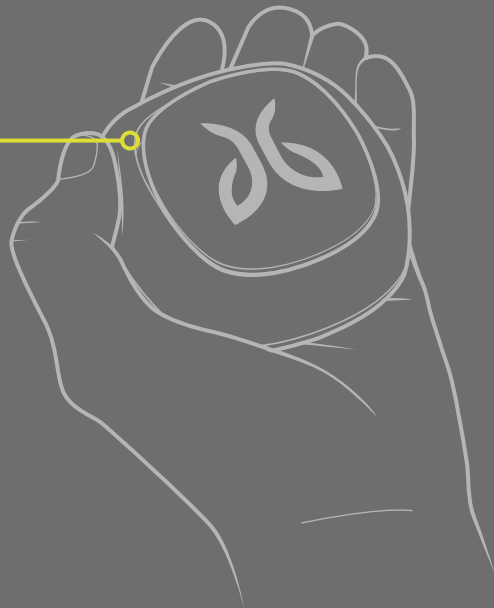
Подгонка наушников со свисающими проводами	5
Контроль звука	14
Подгонка наушников с затылочной дужкой	16

ПОДРОБНЫЕ ИНСТРУКЦИИ

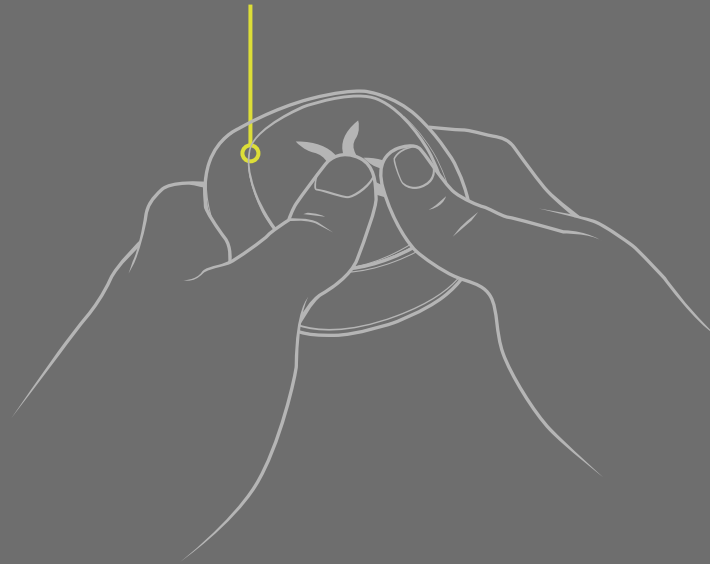
Содержимое упаковки	26
Зарядка и состояние батареи	27
Сопряжение	28
Органы управления	32
Технические характеристики и гарантия	33

ЧЕХОЛ

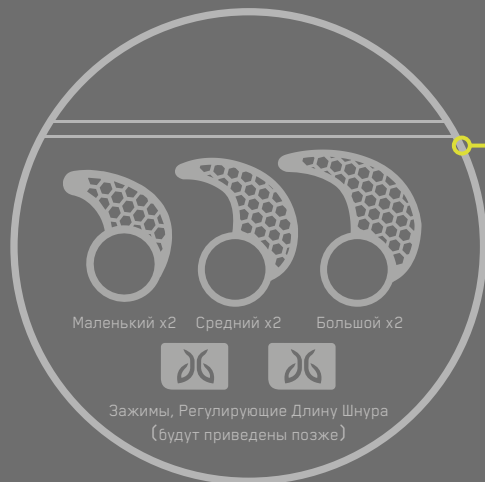
Чтобы открыть чехол, слегка нажимайте на мягкий силикон большим пальцем руки, пока не покажется край крышки. Затем отведите крышку назад, чтобы полностью ее снять.



Чтобы закрыть крышку, поместите угол крышки внутрь и плавными движениями установите на место ее противоположный угол.

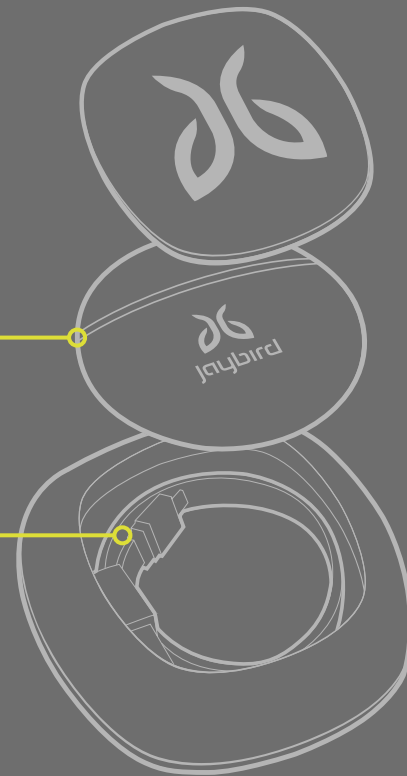


ВНУТРИ ЧЕХЛА



Пакет с Аксессуарами

Кабель для Зарядки



ОСНОВНЫЕ СВЕДЕНИЯ

Начнём с подгонки размера в традиционном варианте пользования — **СО СВИСАЮЩИМИ ПРОВОДАМИ.**

ОРИЕНТАЦИЯ «ЛЕВЫЙ-ПРАВЫЙ»

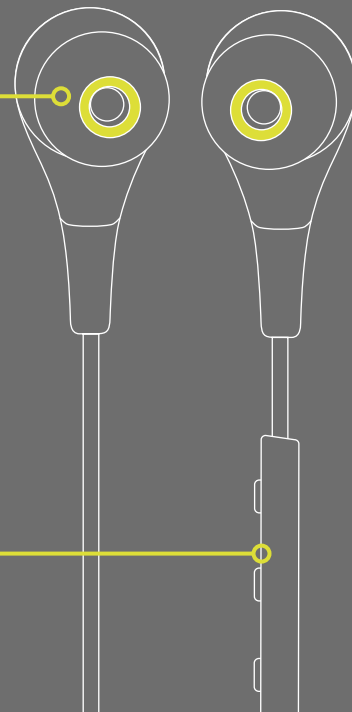
ОБРАТИТЕ ВНИМАНИЕ, ЧТО АМБУШЮРЫ (ЧАШЕЧКИ-НАСАДКИ) НАУШНИКОВ ОБРАЩЕНЫ ВНУТРЬ (ВПЕРЕД), Т.Е. В НАПРАВЛЕНИИ УШНОГО КАНАЛА. Это означает, что при пользовании наушниками с затылочной дужкой ориентация «левый наушник-правый наушник» обратная в сравнении с традиционной конфигурацией (это пояснено ниже).

**В ТРАДИЦИОННОЙ КОНФИГУРАЦИИ
СО СВИСАЮЩИМИ ПРОВОДАМИ:**

Пульт находится **СПРАВА**

Левый

Правый



ОТ ВЫБОРА ПРАВИЛЬНОГО РАЗМЕРА АМБУШЮРА ЗАВИСИТ КАЧЕСТВО ЗВУЧАНИЯ

ВСЕ ЛЮБЯТ ОТЛИЧНЫЙ ЗВУК. НО ДЛЯ ЭТОГО НАДО ПОДОБРАТЬ АМБУШЮР. Уши у всех разные, поэтому следует примерить амбушюры всех размеров. Только амбушюр подходящего вам размера будет плотно прилегать к стенке ушного канала и обеспечит отличное качество звука.



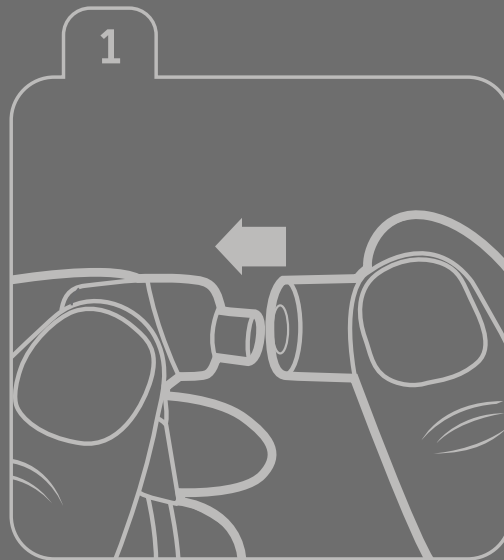
СИЛИКОНОВЫЕ АМБУШЮРЫ



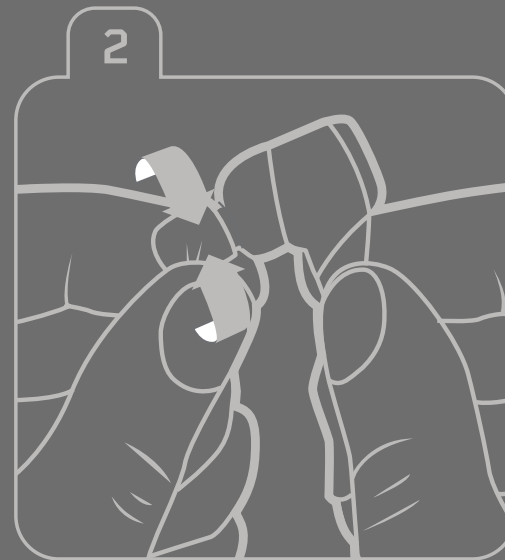
ВЫСОКОКАЧЕСТВЕННЫЕ СПОРТИВНЫЕ АМБУШЮРЫ COMPLY™ ИЗ ЭЛАСТИЧНОГО ПЕНОПОЛИУРЕТАНА

COMPLY™

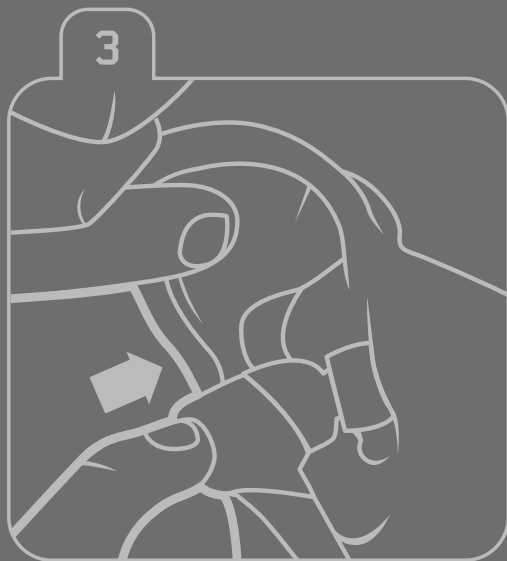
Ушные вкладыши Comply™, изготовлены из пены высшего качества, и были созданы эксклюзивно для устройства Jaybird X2, с целью обеспечения максимальной звукоизоляции и комфорта.



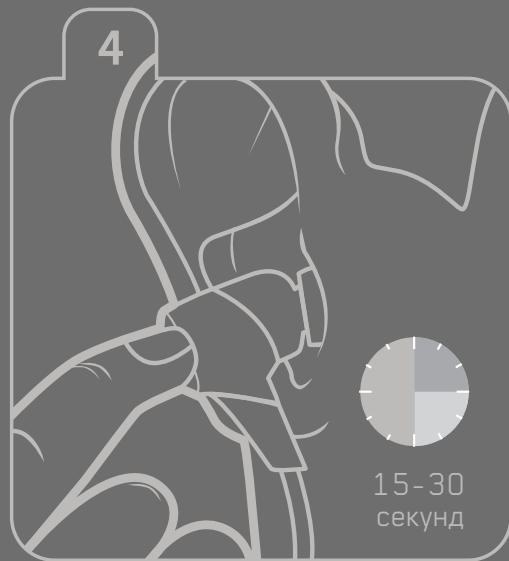
Поместите пенный вкладыш Comply™ (Комплай ТМ) в громкоговоритель X2.



Сожмите пенный вкладыш Comply™ (Комплай ТМ), скрутив его пальцами.



Потяните ухо слегка назад.
Вставьте весь пенный вкладыш в
ушную раковину.



Зафиксируйте вкладыш на одном месте
в течение 15-30 секунд, чтобы пена
смогла расширяться и создать пломбу.

COMPLY™
Premium Ear Tips 

Надежное Прилегание: Расширяется, чтобы обеспечить индивидуально оптимальное прилегание и удержание в ухе. Ваши ушные вкладыши останутся в Ваших ушах независимо от того, где Вы находитесь: в спортзале, на склоне горы, или просто в движении.

Мягкий Комфорт: Уникальные пена со свойствами памяти обеспечит Вам комфорт на весь день без ушного раздражения и утомления.

Блокировка Шума: Позволяет Вам наслаждаться музыкой даже в шумном помещении, не увеличивая громкости.

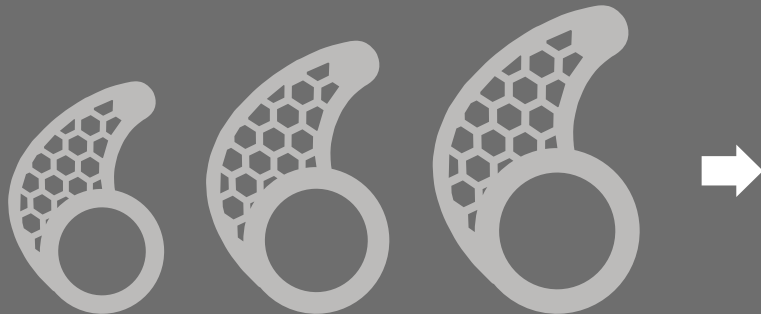
Высокое Качество Аудио: Создает оптимальную пломбу и направляет звук напрямую в ушной канал, трансформируя Ваши ощущения.

НАДЁЖНОЕ КРЕПЛЕНИЕ С ПОМОЩЬЮ ФИКСАТОРОВ-КРЫЛЫШЕК

Наушники могут иногда немного выскальзывать из уха, при этом басы будут слышны хуже. Во избежание этого и для качественного звучания надёжно закрепите наушники в ушах с помощью фиксаторов-крылышек.

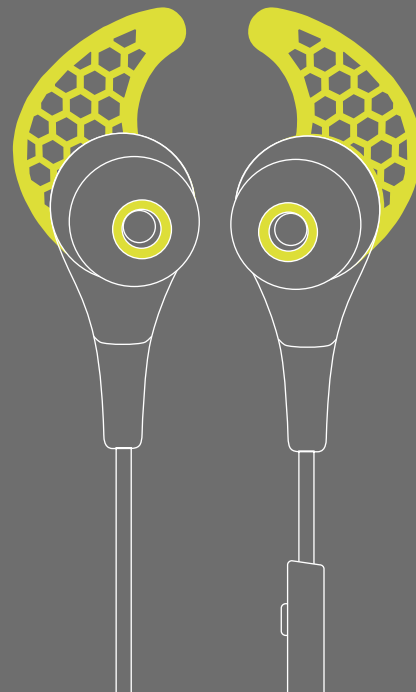


НАДЕЖНОЕ КРЕПЛЕНИЕ



Левый

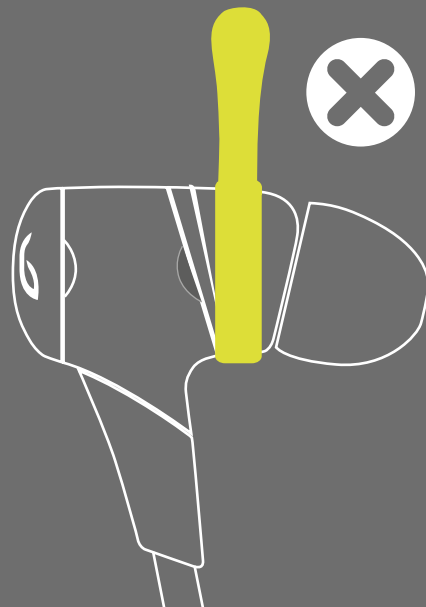
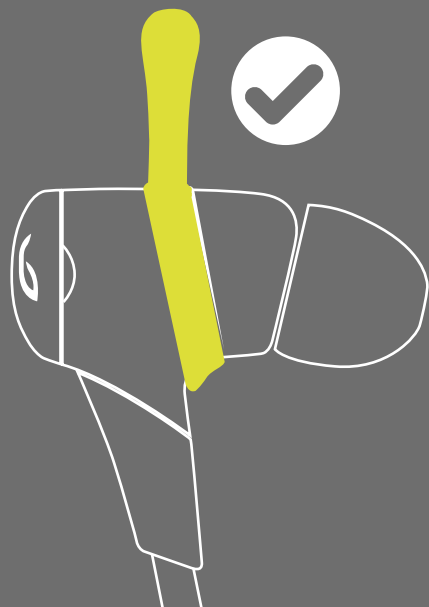
Правый



УСТАНОВИТЕ ФИКСАТОРЫ-КРЫЛЫШКИ
ПОДХОДЯЩЕГО РАЗМЕРА, КАК ПОКАЗАНО НА
РИСУНКЕ.

На следующих двух страницах приведены
советы по выбору размера и подгонке
фиксаторов-крылышек.

СДВИНЬТЕ ФИКСАТОРЫ-КРЫЛЫШКИ НАЗАД В КРАЙНЕЕ ПОЛОЖЕНИЕ ТАК, ЧТОБЫ ОНИ ПРИКРЫЛИ СВЕТОДИОДНЫЙ ИНДИКАТОР (не волнуйтесь, индикатор просвечивает сквозь фиксатор-крылышко)



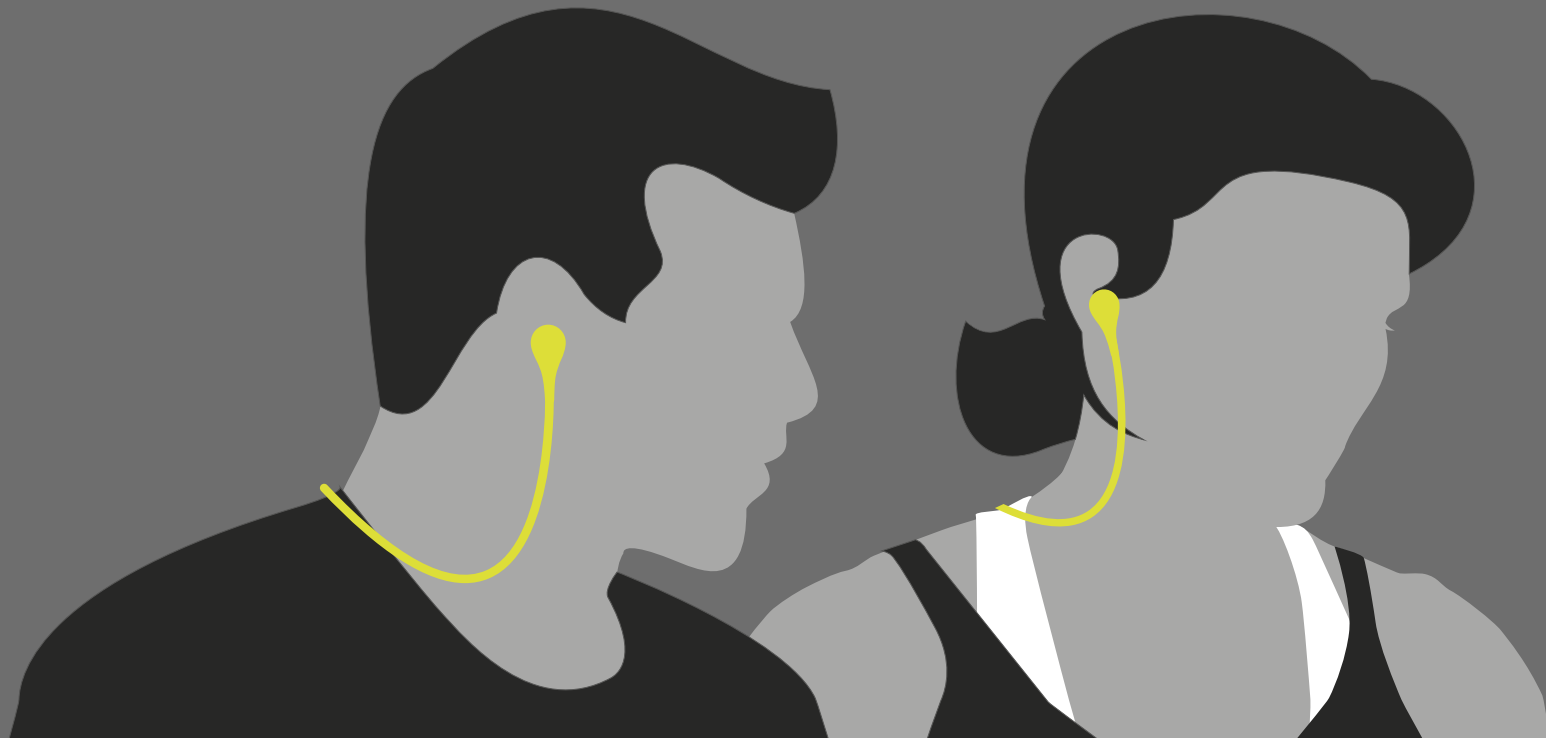


ВСТАВЬТЕ КОНЧИК
ФИКСАТОРА-КРЫЛЫШКА
В ВЕРХНЮЮ ЧАСТЬ
УШНОЙ РАКОВИНЫ, КАК
ПОКАЗАНО НА РИСУНКЕ

Фиксатор-крылышко
должен плотно
прилегать к нижней,
задней и верхней
частям ушной
раковины.

В ТРАДИЦИОННОЙ
КОНФИГУРАЦИИ
СО СВИСАЮЩИМИ
ПРОВОДАМИ: ПУЛЬТ С
ПРАВОЙ СТОРОНЫ

Наслаждайтесь!



ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ КОНФИГУРАЦИИ

Конфигурация **с затылочной дужкой**

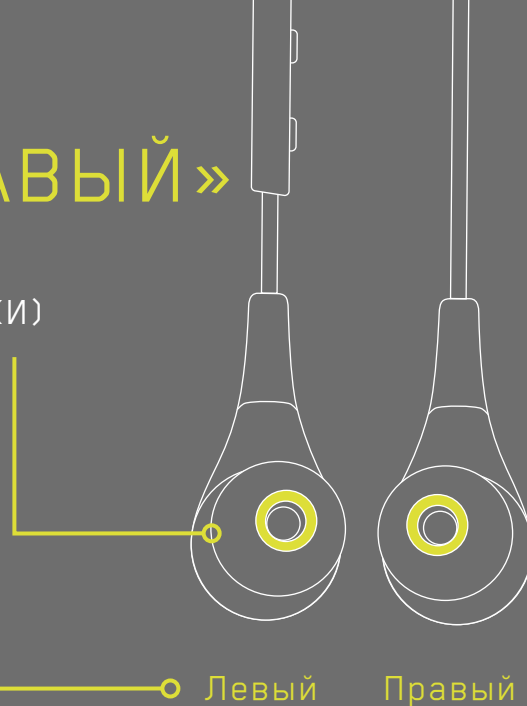
Учебный видеоклип приведен на jaybirdsport.com/manuals

ОРИЕНТАЦИЯ «ЛЕВЫЙ-ПРАВЫЙ»

ОБРАТИТЕ ВНИМАНИЕ, ЧТО АМБУШЮРЫ (ЧАШЕЧКИ-НАСАДКИ) НАУШНИКОВ ОБРАЩЕНЫ ВНУТРЬ (ВПЕРЕД) И ВВЕРХ, Т.Е. В НАПРАВЛЕНИИ УШНОГО КАНАЛА.

В КОНФИГУРАЦИИ С ЗАТЫЛОЧНОЙ ДУЖКОЙ:

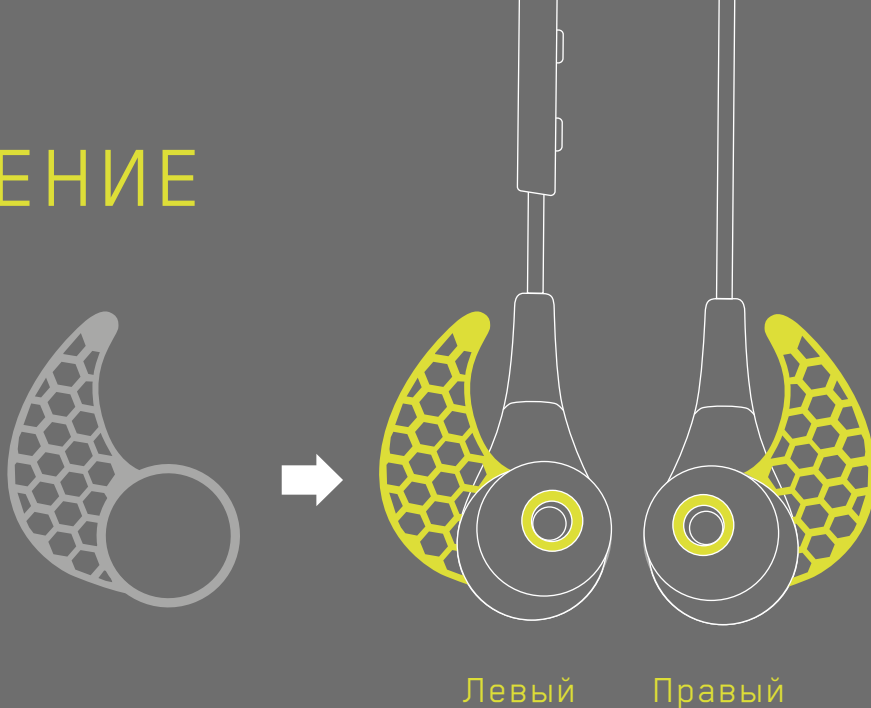
Пульт находится **СЛЕВА**



НАДЕЖНОЕ КРЕПЛЕНИЕ

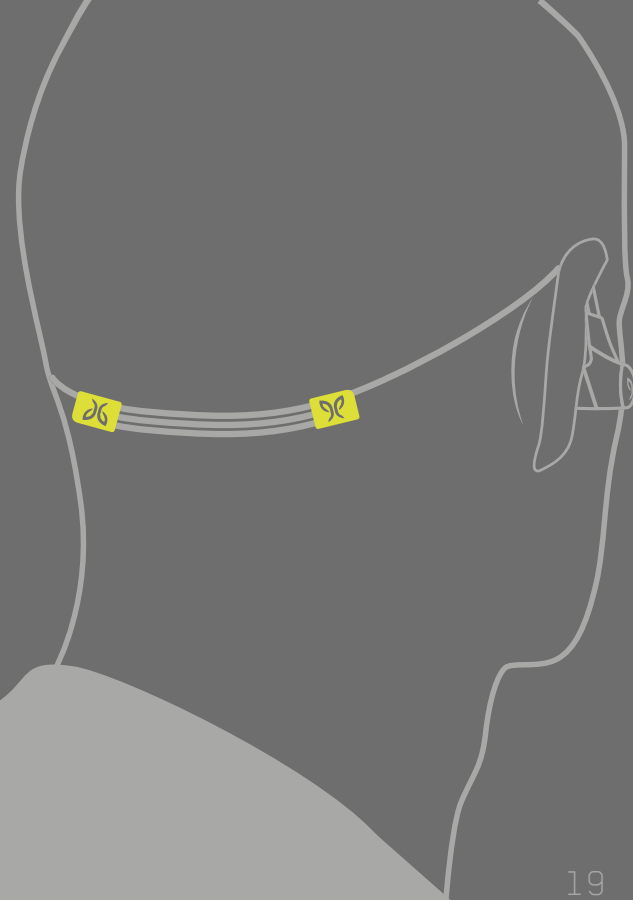
ВОЗЬМИТЕ ФИКСАТОР-КРЫЛЫШКО ПОДХОДЯЩЕГО РАЗМЕРА И ЗАКРЕПИТЕ ЕГО В ОБРАТНОМ НАПРАВЛЕНИИ ТАК, ЧТОБЫ ЗАОСТРЕННЫЙ КОНЕЦ РАСПОЛАГАЛСЯ РЯДОМ С ПРОВОДОМ.

ВАЖНОЕ ПРИМЕЧАНИЕ: Вначале определите подходящий размер фиксатора-крылышка в традиционной конфигурации со свисающими проводами, так как в конфигурации с затылочной дужкой такой подбор может оказаться затруднительным, причём этот размер может зависеть от конкретного изделия семейства Jaybird.



ЗАЖИМЫ ДЛЯ РЕГУЛИРОВКИ ДЛИНЫ

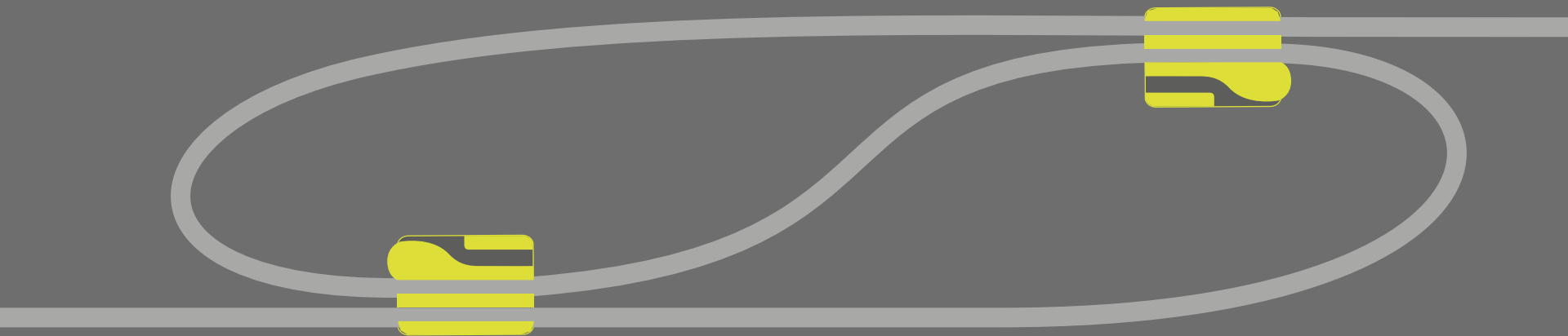
В КОНФИГУРАЦИИ С ЗАТЫЛОЧНОЙ ДУЖКОЙ НУЖЕН ПРОВОД МЕНЬШЕЙ ДЛИНЫ, ПОЭТОМУ ПЕРЕД ПОДГОНКОЙ СЛЕДУЕТ УСТАНОВИТЬ ЗАЖИМЫ РЕГУЛИРОВКИ ДЛИНЫ ПРОВОДА ТАК, ЧТОБЫ ОБЕСПЕЧИТЬ СЛАБИНУ ПРИ ПОДХОДЯЩЕЙ ДЛИНЕ.



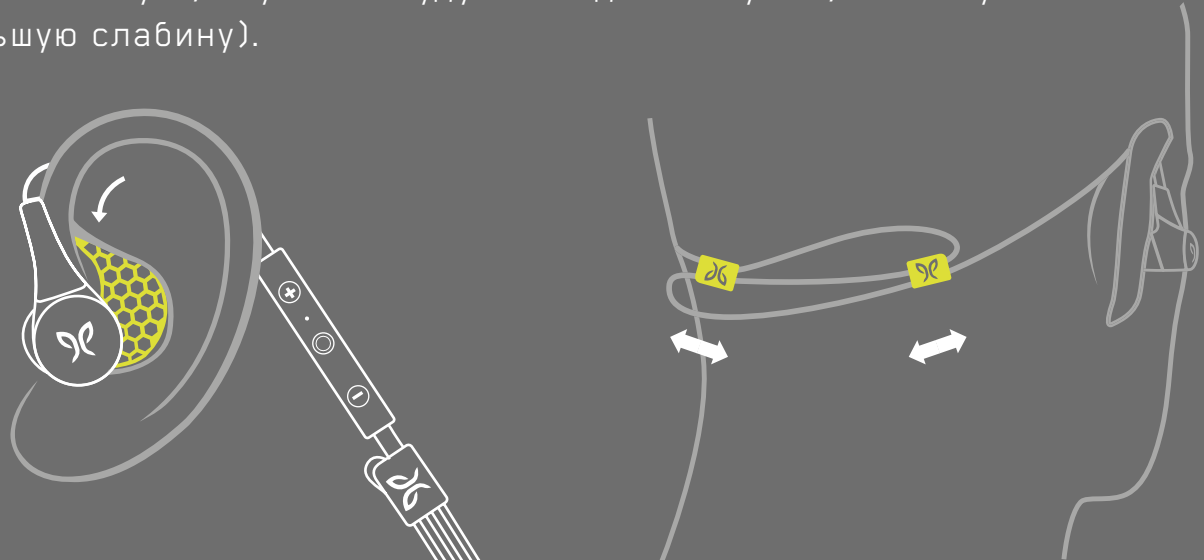
СЛОЖИТЕ СРЕДНЮЮ ЧАСТЬ ПРОВОДА В
ВИДЕ БУКВЫ «S».



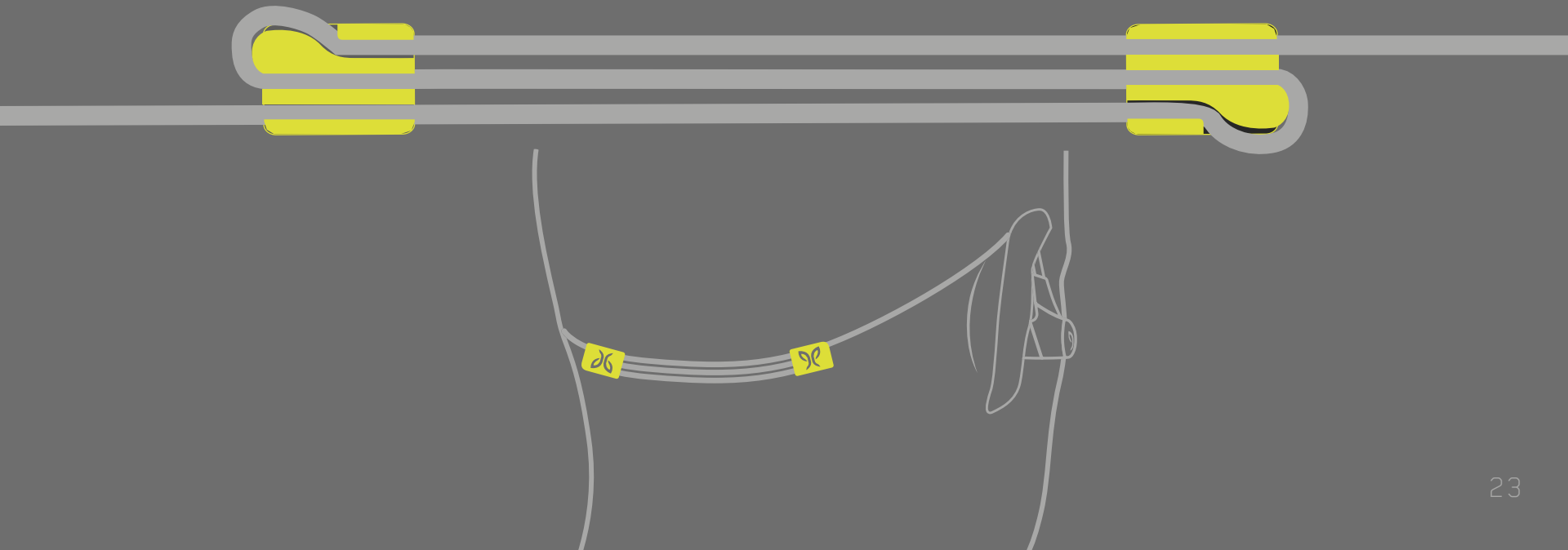
ВСТАВЬТЕ ПРОВОД В ДВЕ ИЗ ТРЁХ ПРОРЕЗЕЙ В КАЖДОМ ЗАЖИМЕ, КАК ПОКАЗАНО НА РИСУНКЕ, НЕ ПОЛЬЗУЯСЬ КРАЙНИМИ ЗАКРУГЛЕННЫМИ ПРОРЕЗЯМИ.



- Наденьте наушники, прижав указательным пальцем кончик фиксатора-крылышка, чтобы закрепить наушники в ушной раковине (в первый раз в этом поможет зеркало).
- Закрепив наушники, отрегулируйте положение регуляторов длины провода (если затянуть его слишком туго, наушники будут выпадать из ушей, поэтому оставьте небольшую слабину).



Снимите наушники, вставьте провод в крайние закругленные прорези и вновь наденьте наушники - теперь они готовы к работе!



НАСЛАЖДАЙТЕСЬ!



СОДЕРЖИМОЕ УПАКОВКИ ЗАРЯДКА

- Наушники X2 с гарнитурой Bluetooth
- Футляр для наушников Jaybird
- 3 пары силиконовых амбушюров (размеры S, M, L)
- 3 пары амбушюров Comply™ из эластичного пенополиуретана (размеры S, M, L)
- 3 пары фиксаторов-крылышек (размеры S, M, L)
- 2 зажима для регулировки длины провода
- USB-кабель

Перед использованием наушниками рекомендуется зарядить батарею, но это не обязательно. Наушники X2 поставляются предварительно заряженными, однако первоначальный заряд батареи может меняться.

Уровень заряда батареи отображается значком состояния батареи гарнитуры Bluetooth (X2) в правом верхнем углу экрана iPhone.



ГОЛОСОВАЯ ПОДСКАЗКА О НИЗКОМ ЗАРЯДЕ БАТАРЕИ «BATTERY LOW»

Заряд батареи сможет обеспечить работу наушников ещё около 15 минут.

ЗАРЯДКА ЧЕРЕЗ РАЗЪЁМ МИКРО-USB

Найдите паз, подденьте ногтем и снимите заднюю крышку, под которой находится разъём для зарядки через микро-USB. Полная зарядка в течение не менее 2 часов обеспечивает 8 часов прослушивания. Зарядка в течение 30 минут обеспечивает 90 минут прослушивания.

СВЕТОДИОДНЫЙ ИНДИКАТОР СОСТОЯНИЯ

Красный: **идёт зарядка**

Зеленый (при подсоединённом USB-кабеле):
заряжен

Попеременный красный + зеленый:
режим сопряжения

Не горит: **Режим ожидания / Воспроизведение / Выключен**

ВКЛЮЧЕНЫ ЛИ НАУШНИКИ? НИЗКИЙ ЗАРЯД БАТАРЕИ?

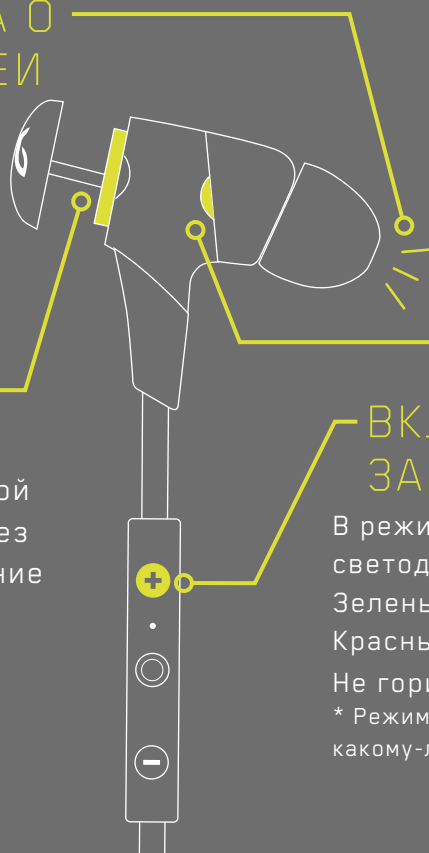
В режиме ожидания* нажмите + или - и посмотрите на светодиодный индикатор

Зеленый = **наушники включены и хорошо заряжены**

Красный = **низкий заряд батареи**

Не горит = **наушники выключены**

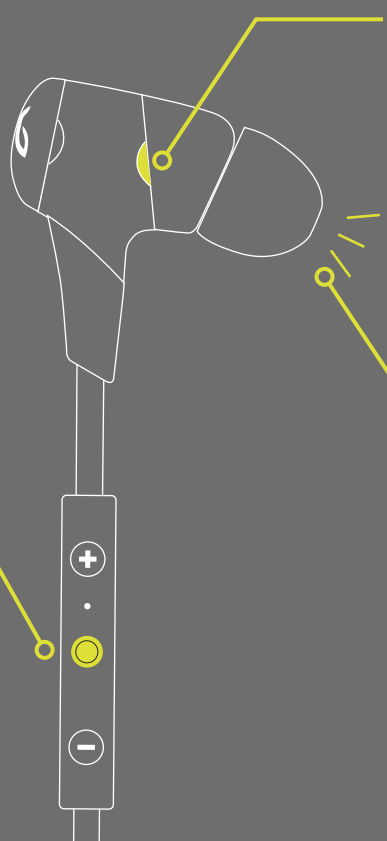
* Режим ожидания: наушники включены, но не подсоединены к какому-либо устройству.



СОПРЯЖЕНИЕ (НАСТРОЙКА) НАУШНИКОВ С ТЕЛЕФОНОМ ИЛИ УСТРОЙСТВОМ ВОСПРОИЗВЕДЕНИЯ

1. Выключите наушники, затем на расстоянии не более 1 метра (3 футов) от устройства воспроизведения нажмите и удерживайте в нажатом состоянии центральную кнопку не менее 4 секунд, пока индикатор состояния не начнёт попеременно мигать красным и зеленым светом и раздастся голосовая подсказка о поиске устройства воспроизведения музыки «Searching for your music device» [сёрчинг фо ёр мьюзик девайс].
2. На вашем телефоне или устройстве воспроизведения включите Bluetooth для поиска находящихся вблизи Bluetooth-устройств (см. подробные инструкции в руководстве по пользованию телефоном или устройством воспроизведения).
3. Найдите среди обнаруженных устройств наушники «X2» и выберите их (введите код доступа 0000, если это будет предложено).
4. Раздастся голосовая подсказка о подключении наушников X2: «headphones connected» [хедфоунз коннектед].
5. Если сопряжение не удалось, выключите наушники, нажав центральную клавишу в течение 4 секунд или дольше, и повторите действия, описанные выше.

ДЛЯ
СОПРЯЖЕНИЯ
ДЕРЖАТЬ В
НАЖАТОМ
ПОЛОЖЕНИИ 4
СЕКУНДЫ



РЕЖИМ СОПРЯЖЕНИЯ:

светодиодный индикатор мигает попеременно красным и зеленым цветом

ГОЛОСОВАЯ ПОДСКАЗКА:

Когда вы услышите подтверждение включения питания «Power on» [пауэр он], удерживайте кнопку в нажатом положении, пока не услышите подсказку о поиске устройства воспроизведения музыки «SEARCHING FOR YOUR MUSIC DEVICE...» [сёрчинг фо ёр мьюзик девайс].

СОПРЯЖЕНИЕ С АДАПТЕРОМ BLUETOOTH

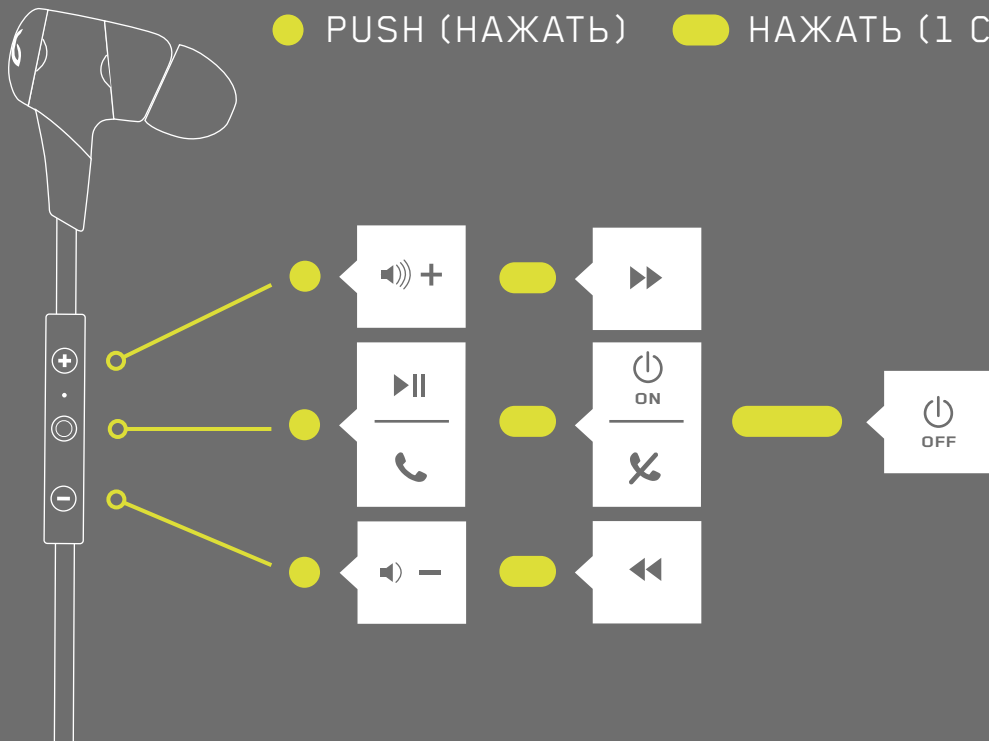
1. Разместите наушники и мобильный телефон на расстоянии не более 1 метра (3 футов) друг от друга.
2. Включите режим сопряжения наушников, как описано на предыдущей странице.
3. При использовании универсального адаптера Bluetooth (BAU) переведите и его в режим сопряжения (см. руководство по адаптеру BAU).
4. Вставьте адаптер Bluetooth в устройство воспроизведения и проигрывайте какую-нибудь песню.
5. Наушники и адаптер сопрягаются автоматически (код доступа адаптера должен быть 0000).
6. После успешного сопряжения и соединения в наушниках прозвучит подсказка «Headphones connected» [хедфонс коннектед].

СОПРЯЖЕНИЕ С НЕСКОЛЬКИМИ BLUETOOTH-УСТРОЙСТВАМИ

Если информацию о сопряжении не удалять, сопряженные устройства будут «помнить» друг друга и, поэтому необходимость в повторном сопряжении отпадает. Наушники X2 могут сопрягаться с 8 телефонами и устройствами воспроизведения музыки и запоминать информацию о них. Чтобы настроить наушники на другой телефон или устройство воспроизведения, следует просто повторить действия, описанные на предыдущих страницах. Учтите, что при сопряжении 9-го телефона или устройства воспроизведения самая старая информация о сопряжении будет удалена. Наушники X2 подключаются к последнему подключенному к ним устройству. Если вы хотите воспользоваться другим сопряжённым с наушниками телефоном или устройством воспроизведения музыки, выключите функцию Bluetooth в текущем Bluetooth-устройстве, а затем подключите наушники к другому телефону или устройству, выбрав «X2» в списке Bluetooth-устройств и нажав кнопку «connect» [подключить]. Для повторного подключения ранее сопряженного устройства или переключением между любыми из устройств вновь включите это устройств.

ОРГАНЫ УПРАВЛЕНИЯ

● PUSH (НАЖАТЬ) ● НАЖАТЬ (1 СЕК) ● НАЖАТЬ (4 СЕК)



ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ЦЕНТРАЛЬНАЯ КНОПКА КОМАНДЫ ВЫЗОВА

- Переключение входящего вызова на X2, ответ на 2-й входящий вызов, завершение вызова.
- Отклонить 1-й или 2-й входящий, переключение между двумя вызовами, голосовой набор
- Повторный набор

Для выключения и включения звука при вызове: нажмите + или -

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Версия Bluetooth	V2.1 + EDR (более новые версии не предлагают преимущества для наушников)
Кодек SBC	Кодек SBC с индивидуальными настройками обеспечивает высокое качество воспроизведения без необходимости в APT-X
Комплектация	Handsfree v1.6, гарнитура v1.1, A2DP v1.2 и AVRCP V1.4
Диапазон действия	10 метров (30 футов)
Время работы без подзарядки	до 8 часов (музыка и телефонные звонки)
Режим ожидания	до 250 часов
Входное напряжение	5 В, 100 мА постоянного тока
Время зарядки	примерно 2 часа
Размеры	Размер наушника – 23 x 13 мм, длина провода - 540 мм
Вес	прибл. 13 г

ГАРАНТИЯ, УХОД И ОБСЛУЖИВАНИЕ

Подробную информацию о гарантии, уходе и обслуживании можно найти по ссылке jaybirdgear.com/warranty или получить по тел. +1.866.244.3399.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ. Ввиду звукоизолирующих свойств наушников не следует пользоваться ими во время вождения автомобиля, езды на велосипеде, в условиях дорожного движения и в любой иной обстановке, где отсутствие слышимости окружающих звуков может быть опасно. Пользование этими наушниками на чрезмерной громкости может привести к необратимому повреждению слуха. Перед использованием всегда убавляйте громкость до минимума. Будьте осторожны, вставляя любые предметы в ушной канал – вы делаете это на свой страх и риск.

Авторское право 2012 Jaybird, LLC. Все права защищены. Название Jaybird и логотип Jaybird являются торговыми марками компании Jaybird, LLC. Bluetooth является торговой маркой, принадлежащей Bluetooth SIG, Inc. США и предоставленной компании Jaybird, LLC по лицензии. iPhone является торговой маркой компании Apple, Inc., зарегистрированной в США и других странах. Изготовлено по европейскому патенту N°EP1410607B1 и соответствующим иностранным патентам. Собрано в Китае.

Данное устройство соответствует требованиям части 15 Правил Федеральной комиссии по связи США (FCC). Пользование им разрешается при соблюдении следующих двух условий: (1) это устройство не может генерировать вредные помехи и (2) это устройство должно принимать любые помехи, включая те, которые могут вызывать сбои в работе. Любые изменения или модификации устройства приведут к аннулированию права пользователя на эксплуатацию устройства. Батарея подлежит утилизации. Не выбрасывайте батарею в огонь, так как это может привести к взрыву.



НАЙДИТЕ МИНУТКУ И
ЗАРЕГИСТРИРУЙТЕ СВОИ НАУШНИКИ
– ЭТО ДАЁТ ГАРАНТИЮ ОТ
ПОВРЕЖДЕНИЯ ОТ ВОЗДЕЙСТВИЯ
jaybirdgear.com/intheclubnow

ПРИСЛУШИВАЙТЕСЬ К ГОЛОСУ РАЗУМА

При использовании наушников избегайте чрезмерной громкости и длительного прослушивания. Не пользуйтесь наушниками в условиях дорожного движения и вблизи дорог.

ПРИЯТНОГО ПРОСЛУШИВАНИЯ!

